



Ministerio de  
Agricultura, Ganadería y Pesca  
Presidencia de la Nación



**DIRECCIÓN NACIONAL DE RELACIONES AGROALIMENTARIAS INTERNACIONALES**

**NEWSLETTER N° 42**  
**FEBRERO - MARZO**  
**2011**

Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca  
**Sr. Julián Dominguez**

Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca  
**Ing. Agr. Lorenzo Basso**

Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales  
**Dra. Roxana C. Blasetti**

## INDICE

<b>I. NEGOCIACIONES MULTILATERALES</b> .....	<b>1</b>
• ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE COMERCIO (OMC) .....	1
REUNIONES INFORMALES DEL COMITÉ DE AGRICULTURA SESIÓN ESPECIAL.....	1
RONDA DE DOHA: NEGOCIACIONES SOBRE AGRICULTURA .....	1
50° COMITÉ DE MEDIDAS SANITARIAS Y FITOSANITARIAS .....	1
• OTROS FOROS MULTILATERALES .....	2
ORGANIZACIÓN PARA LA COOPERACIÓN Y EL DESARROLLO ECONÓMICO (OCDE) .....	2
G-20: REUNIÓN DEL SUBGRUPO DE AGRICULTURA.....	2
GRUPO MUNDIAL DEL COMERCIO DEL VINO: REUNION INTERSESIONAL .....	3
FONDO COMÚN DE PRODUCTOS BÁSICOS (FCPB): VISITA DEL DIRECTOR GERENTE .....	3
CODEX ALIMENTARIUS: 5° COLOQUIO DE DELEGADOS DEL HEMISFERIO OESTE.....	3
FAO: 29° PERÍODO DE SESIONES DEL COMITÉ DE PESCA .....	4
ALIANZA GLOBAL DE INVESTIGACIÓN SOBRE GASES DE EFECTO INVERNADERO (GEIs) EN EL SECTOR AGROPECUARIO .....	4
<b>II. NEGOCIACIONES REGIONALES</b> .....	<b>4</b>
• MERCOSUR .....	4
CXVIII REUNION ORDINARIA DE LA COMISION DE COMERCIO (CCM) .....	4
LXXXIII REUNIÓN ORDINARIA DEL GRUPO MERCADO COMÚN.....	5
REUNION DE LA SECCION NACIONAL DE LA REUNIÓN ESPECIALIZADA SOBRE AGRICULTURA FAMILIAR (REAF).....	5
• RELACIONAMIENTO EXTERNO MERCOSUR.....	6
XX COMITÉ DE NEGOCIACIONES BIRREGIONALES MERCOSUR - UNIÓN EUROPEA, .....	6
• CONSEJO AGROPECUARIO DEL SUR (CAS).....	6
XX REUNION ORDINARIA .....	6
<b>III. NEGOCIACIONES BILATERALES</b> .....	<b>7</b>
III REUNIÓN DE LA COMISIÓN MIXTA DE COOPERACIÓN TÉCNICA ARGENTINA-BRASIL .....	7
VISITA DE DELEGACIÓN ARGENTINA A PAÍSES DE ÁFRICA SUB-SAHARIANA .....	7
REUNIÓN ENTRE EL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y PESCA Y EL MINISTRO DE COMERCIO EXTERIOR Y DESARROLLO DE FINLANDIA. ....	7
II REUNIÓN DE MINISTROS DE ARGENTINA Y URUGUAY.....	8
IV REUNIÓN DE DIALOGO BILATERAL DE MINISTROS DE AGRICULTURA DE ARGENTINA Y BRASIL .....	8
9ª REUNION DE LA COMISION INTERGUBERNAMENTAL ARGENTINO RUSA PARA LA COOPERACION ECONOMICO-COMERCIAL Y CIENTÍFICO TECNOLÓGICA .....	9
REUNIÓN DE LA COMISIÓN BILATERAL DE ALTO NIVEL ARGENTINO-VENEZOLANA.....	10
VISITA DEL SECRETARIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y PESCA AL REINO DE ESPAÑA. ....	10
MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO ENTRE LOS MINISTERIOS DE AGRICULTURA DE ARGENTINA Y CHILE.....	11
<b>IV. CONSEJERIAS AGRÍCOLAS</b> .....	<b>11</b>
• NUEVAS CONSEJERÍAS .....	11
AUTORIZACION DE NUEVOS DESTINOS PARA EL FUNCIONAMIENTO DE CONSEJERÍAS AGROINDUSTRIALES EN EL EXTERIOR .....	11
• CONSEJERÍA AGRÍCOLA EN CHINA .....	11
APERTURA DEL MERCADO CHINO DE CEBADA PARA LA EXPORTACIÓN ARGENTINA .....	11
• CONSEJERÍA AGRÍCOLA EN ESTADOS UNIDOS .....	12
ACCESO A MERCADO .....	12
TEMAS COMERCIALES.....	12
PARTICIPACIÓN EN ORGANIZACIONES INTERNACIONALES.....	13

## I. NEGOCIACIONES MULTILATERALES

### • ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE COMERCIO (OMC)

#### REUNIONES INFORMALES DEL COMITÉ DE AGRICULTURA SESIÓN ESPECIAL

El Presidente de la Sesión Extraordinaria del Comité de Agricultura de la OMC, Emb. David Walker, convocó a consultas informales abiertas a todas las delegaciones para el inicio y el final de las dos semanas agrícolas que se desarrollaron en el mes de febrero en el marco de la Ronda de Doha de la Organización Mundial del Comercio (OMC). La primera de ellas se realizó el 7 de febrero y la segunda el 17 del mismo mes.

Asimismo, durante los días 8, 9 y 10 de febrero se llevaron a cabo consultas informales reducidas de "Sala E" (con la participación de 38 Miembros, entre los que se encuentra Argentina) relativas a los pilares de ayuda interna, acceso a mercados y competencia de las exportaciones. Las consultas abarcaron los siguientes temas:

- (i) Tratamiento de las cuestiones que se encuentran entre corchetes o de alguna forma anotadas en el Borrador de Modalidades (TN/AG/W/4/Rev.4);
- (ii) Cuestiones referidas a "clarificaciones" (inicialmente identificadas en el documento de Sala presentado el 17 de mayo de 2010 por Argentina, India y China); y
- (iii) Cuestiones referidas a los datos.

#### RONDA DE DOHA: NEGOCIACIONES SOBRE AGRICULTURA

Durante los días 9 y 18 de marzo se desarrolló en Ginebra un nuevo ciclo de consultas sobre cuestiones de la negociación agrícola que se está desarrollando en el marco de la Ronda de Doha de la Organización Mundial de Comercio (OMC). Durante dicho ciclo se desarrollaron reuniones tanto de carácter plurilateral como bilateral. De las mismas participaron funcionarios de la Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales como así también de la Cancillería. Las reuniones tuvieron por finalidad cumplir con el objetivo señalado por el Comité de Negociaciones Comerciales (CNC) de contar con nuevos textos hacia finales de abril de 2011.

Aunque con escasos avances, los debates continuaron centrándose en los tres pilares de las negociaciones -ayuda interna, acceso a los mercados y subvenciones a la exportación- y más específicamente sobre los siguientes temas:

- i) la simplificación de los aranceles;
- ii) el establecimiento de contingentes arancelarios, y
- iii) el mecanismo de salvaguardia especial (MSE).

#### 50° COMITÉ DE MEDIDAS SANITARIAS Y FITOSANITARIAS

Los días 30 y 31 de marzo se realizó en Ginebra la 50° Reunión Ordinaria del Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias de la OMC (Comité MSF). Participaron de dicha reunión funcionarios del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca y del SENASA.

La reunión estuvo precedida de otra de carácter informal que tuvo lugar el 29 de marzo en la que se abordaron los siguientes temas:

a) Cuestiones resultantes del Tercer Examen del Acuerdo de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias (Acuerdo MSF): La relación del Comité MSF con el Codex Alimentarius, la Organización Internacional de Sanidad Animal -OIE- y la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria -CIPF-; el procedimiento de monitoreo de la utilización de estándares internacionales y el artículo 8 y el Anexo C del Acuerdo MSF, y

b) Procedimiento para la celebración de consultas ad hoc (Buenos oficios).

Durante la reunión formal del Comité MSF se abordaron distintas preocupaciones comerciales específicas presentadas por los Miembros de dicho Comité, y otros temas entre los cuales se destaca la adopción de cinco acciones para abordar la cuestión de las normas privadas en el comercio internacional.

- **OTROS FOROS MULTILATERALES**

### **ORGANIZACIÓN PARA LA COOPERACIÓN Y EL DESARROLLO ECONÓMICO (OCDE)**

Los días 1, 2 y 3 de marzo representantes de la Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales participaron de la sesión N° 53 del Grupo de Trabajo de Mercados y Políticas Agrícolas del Comité de Agricultura de esta Organización.

Los temas abordados fueron numerosos, ya que se trataron de manera exhaustiva más de dieciséis trabajos, incluyendo la votación para la desclasificación de muchos ya finalizados.

Entre los temas abordados cabe destacar la evaluación de políticas agrícolas de Turquía y la Unión Europea y la importancia económica de la agricultura para el desarrollo sostenible y la reducción de la pobreza.

Asimismo se dio lugar a la delegación francesa para que informe sobre las novedades y las actividades que están teniendo lugar en el marco de la presidencia francesa del G-20, en su canal agrícola.

### **G-20: REUNIÓN DEL SUBGRUPO DE AGRICULTURA**

El 23 y 24 de marzo se realizó en París la segunda reunión de Deputies de Agricultura del G-20. La delegación argentina fue presidida por el Consejero agrícola ante la Unión Europea, Dr. Gastón Funes.

Participaron los países miembros del G-20 junto a España, Singapur como representante del Grupo de Gobernanza Global (3G) y Emiratos Árabes Unidos como presidente del Consejo de Cooperación de Estados del Golfo (CCG).

Durante la reunión se abordaron los siguientes temas: El reporte de Organizaciones Internacionales sobre Volatilidad de Precios, los reportes sobre los resultados de la reunión del Pilar de Seguridad Alimentaria del Grupo de Desarrollo y sobre los progresos alcanzados por los Grupos de Trabajo del Canal de Finanzas (Grupo de Expertos de Energía, Grupo de Estudios sobre Commodities y Grupo de Trabajo sobre Mercados de Futuro de Commodities), información y transparencia de mercados, coordinación internacional, gestión de riesgo y producción agrícola en el largo plazo.

Argentina, entre otras cuestiones, enfatizó la importancia de promover mejoras en la productividad agrícola a largo plazo como solución a situaciones estructurales de pobreza e

inseguridad alimentaria. Destacó asimismo su experiencia nacional y su *"know how"* en materia de prácticas agrícolas sustentables así como su posibilidad de asistir a países de bajos ingresos para el desarrollo de su sector agrícola y el apoyo a la agricultura local y familiar mediante programas de cooperación como el Pro Huerta. En lo relacionado a la investigación señaló su potencial en biotecnología y en el uso de Organismos Genéticamente Modificados para ampliar las fronteras de producción.

#### **GRUPO MUNDIAL DEL COMERCIO DEL VINO: REUNION INTERSESIONAL**

Entre el 24 y 25 de marzo y bajo la Presidencia de Argentina, se realizó en Bruselas, Bélgica, la reunión Intersesional del Grupo Mundial del Comercio del Vino (GMCV). A la misma concurren representantes de todos los países miembros del Grupo, así como de China en su calidad de observador. Argentina estuvo representada por funcionarios del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca, el Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto y el Instituto Nacional de Vitivinicultura.

En la reunión se trataron entre otros temas los relativos al Acuerdo sobre etiquetado de vinos, los límites máximos de residuos, los requisitos de certificación, una actualización sobre nuevas prácticas enológicas aprobadas por los miembros, la cooperación entre el GMCV y los países de APEC (Cooperación Económica Asia-Pacífico) y la revisión del plan estratégico del GMCV, habiéndose logrado avances tendientes a facilitar el comercio del vino entre los miembros.

Asimismo se entregó la presidencia del Grupo a Chile, que informó que organizará la próxima reunión anual del GMCV entre el 5 y 7 de octubre de 2011 en ese país.

#### **FONDO COMÚN DE PRODUCTOS BÁSICOS (FCPB): VISITA DEL DIRECTOR GERENTE**

Entre los días 29 de marzo y 1 de abril, el Director Gerente del Fondo Común de Productos Básicos (FCPB), Emb. Ali Mchumo, realizó una visita a nuestro país con el objetivo de asistir a la inauguración oficial de una planta piloto de demostración y capacitación para mejorar la calidad del aceite de oliva en América Latina, en la Provincia de Catamarca.

Dicha planta piloto se construyó en el marco del Proyecto denominado "Creación de una planta piloto de demostración y formación para mejorar la calidad del aceite de oliva en América Latina", que ha sido financiado por el FCPB y desarrollado por la Universidad de Catamarca con la Agencia BERCI Internacional.

Aprovechando su visita a la Argentina, el Emb. Mchumo realizó una visita de cortesía al Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca con el objetivo de informar brevemente sobre el estado actual de la revisión del futuro rol y mandato del FCPB y obtener sugerencias para alinear sus acciones con las prioridades internacionales. Fue recibido por la Directora Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales, Dra. Roxana Blasetti.

#### **CODEX ALIMENTARIUS: 5º COLOQUIO DE DELEGADOS DEL HEMISFERIO OESTE**

Los días 1 al 3 de marzo se realizó en Cancún, México el 5º Coloquio de delegados del Codex Alimentarius del Hemisferio Oeste con el objetivo de mejorar las comunicaciones y la colaboración entre los países de la región.

Por Argentina, participaron del coloquio representantes del Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria (SENASA) y de la Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales.

En el transcurso del mismo se reunieron los delegados a los Comités del Codex sobre Frutas y Hortalizas Frescas, Residuos de Plaguicidas y Aditivos y los delegados a la Comisión del Codex Alimentarius.

Además, participó del encuentro Gretchen Stanton, de la Organización Mundial del Comercio, quien expuso sobre el “Codex como referencia para la OMC”.

### **FAO: 29º PERÍODO DE SESIONES DEL COMITÉ DE PESCA**

Entre el 31 de enero y el 4 de febrero se celebró en Roma, Italia, el 29º Período de sesiones del Comité de Pesca (COFI) de la FAO.

Durante las sesiones se trataron, entre otras cuestiones, los progresos logrados en relación a la aplicación del Código de Conducta para la pesca responsable y en relación a las medidas contra la pesca ilegal (no declarada y no reglamentada), las medidas de adaptación y mitigación en la pesca y la acuicultura, la conservación de la biodiversidad y la protección del medio ambiente y las buenas prácticas en la gobernanza de la pesca en pequeña escala.

Asimismo, el Comité de Pesca aprobó las Directrices técnicas sobre certificación de la acuicultura.

### **ALIANZA GLOBAL DE INVESTIGACIÓN SOBRE GASES DE EFECTO INVERNADERO (GEIs) EN EL SECTOR AGROPECUARIO**

Entre los días 28 de febrero y 4 de marzo se realizó en Versailles, Francia, la Segunda Reunión de Altos Funcionarios de la Alianza Global de Investigación sobre Gases de Efecto Invernadero (GEIs) en el Sector Agropecuario en la cual, de forma paralela, tuvieron lugar las reuniones del Grupo de Gobernanza y de los Grupos de Investigación en Ganadería, Agricultura y Arroz.

El resultado principal de la reunión fue la finalización de la elaboración de la Carta Orgánica, que se prevé sea firmada en la próxima Reunión Ministerial, a celebrarse en Roma en junio de 2011.

## **II. NEGOCIACIONES REGIONALES**

- **MERCOSUR**

### **CXVIII REUNION ORDINARIA DE LA COMISION DE COMERCIO (CCM)**

Entre los días 1 y 3 de marzo se llevó a cabo en la ciudad de Montevideo, la CXVIII Reunión Ordinaria de la Comisión de Comercio del MERCOSUR (CCM), con la presencia de las delegaciones de Argentina, Brasil, Paraguay, Uruguay y Venezuela.

Asimismo, en paralelo a la reunión, se llevaron a cabo reuniones de los Grupos de Trabajo para el tratamiento de los siguientes temas:

- Código Aduanero del MERCOSUR;
- Doble Cobro del Arancel Externo Común y Distribución de la Renta Aduanera.

Cabe destacar como resultado de la reunión la aprobación de la Directiva CCM N° 4/11, mediante la cual se aprueba el nuevo formulario básico para las solicitudes de reducción arancelaria transitorias por razones de abastecimiento, al amparo de la Res. GMC N° 8/08.

### **LXXXIII REUNIÓN ORDINARIA DEL GRUPO MERCADO COMÚN**

Entre los días 29 a 31 de marzo se llevó a cabo en la ciudad de Asunción, Paraguay, la LXXXIII Reunión Ordinaria del Grupo Mercado Común (GMC) del MERCOSUR.

Las delegaciones intercambiaron opiniones acerca de la implementación del Programa de Consolidación de la Unión Aduanera, aprobado mediante la Dec. CMC N° 56/10, habiéndose acordado instrucciones que corresponden a los ítems del mencionado Programa vinculados al GMC, comprendiendo entre otros, los siguientes temas:

- Integración Productiva;
- Reglamentos Técnicos (RTMs), Procedimientos de Evaluación de la Conformidad (PECs) y Medidas Sanitarias y Fitosanitarias;
- Coordinación sobre Medidas de Transparencia;
- Coordinación en Materia Sanitaria y Fitosanitaria

Por otra parte, el GMC analizó el estado de situación de las relaciones externas del bloque, haciendo mayor hincapié en las negociaciones con la Unión Europea, Canadá y Palestina. Con relación a la Unión Europea, se realizó un repaso del cuadro de las reuniones internas en Asunción, así como del cuadro para las próximas reuniones del Comité de Negociaciones Birregionales MERCOSUR-Unión Europea (CNB). En ese sentido, se acordó la necesidad de realizar una reunión del Grupo Técnico de Bienes, en la ciudad de Montevideo, los días 14 y 15 de abril de 2011.

### **REUNION DE LA SECCION NACIONAL DE LA REUNIÓN ESPECIALIZADA SOBRE AGRICULTURA FAMILIAR (REAF).**

El 28 y 29 de marzo se realizó en Buenos Aires una reunión de la Sección Nacional de la Reunión Especializada sobre Agricultura Familiar del MERCOSUR (REAF), preparatoria de la reunión de los Grupos Temáticos (GTs) de la REAF, a realizarse los días 7 y 8 de abril en Montevideo.

Participaron cincuenta delegados de las organizaciones de la agricultura familiar de las provincias argentinas, representantes del Foro Nacional de la Agricultura Familiar (FoNAF), funcionarios de la Subsecretaría de Agricultura Familiar (SSAF), de la Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales y de la Oficina de Riesgo Agropecuario del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca y del SENASA.

Se debatieron durante la reunión los siguientes temas que serán tratados por los GTs, a fin de contar con una posición consensuada en la participación de la delegación argentina en la reunión de los mismos: Programación del Seminario de Educación Rural (GT Juventud Rural), presentación nacional en el GT Gestión de Riesgos, Organizaciones Económicas de la Agricultura Familiar, taller sobre compras públicas y estudios de cadenas de tomate y porcinos (GT Facilitación de Comercio), propuesta de Recomendación Organizaciones Productivas de Mujeres Rurales (GT Género) e intercambio técnico entre institutos de tierras (GT Tierras).

- **RELACIONAMIENTO EXTERNO MERCOSUR**

#### **XX COMITÉ DE NEGOCIACIONES BIRREGIONALES MERCOSUR - UNIÓN EUROPEA,**

Entre los días 14 y 18 de marzo, se celebró en Bruselas el XX° Comité de Negociaciones Birregionales MERCOSUR - Unión Europea (XX CNB).

Durante dicho encuentro, ambas partes reafirmaron su compromiso de negociar un Acuerdo de Asociación amplio, equilibrado y ambicioso. En el marco del mismo se llevaron a cabo reuniones de los once Grupos de Trabajo. En este sentido, las discusiones permitieron avanzar en la parte normativa de varias áreas de las negociaciones, incluyendo normas de origen, compras públicas, servicios e inversiones, competencia y solución de diferencias, entre otras. Asimismo, se reconoció que será necesario profundizar los trabajos en todas las áreas de negociación.

Con respecto a las próximas etapas de la negociación, ambos bloques continuarán su labor a nivel interno con el fin de elaborar mejores ofertas en materia de acceso a los respectivos mercados. Cuando se finalice este trabajo, decidirán en conjunto la fecha para un intercambio simultáneo de ofertas.

Asimismo, se reafirmó el cronograma de reuniones previsto. La próxima ronda de negociaciones (XXI CNB) se celebrará del 2 al 6 de mayo de 2011, en Asunción y la siguiente (XXII CNB) entre el 4 y 8 de julio de 2011 en Bruselas.

- **CONSEJO AGROPECUARIO DEL SUR (CAS)**

#### **XX REUNION ORDINARIA**

Los días 31 de marzo y 1 de abril se llevó a cabo en la ciudad de Buenos Aires, la XX Reunión Ordinaria del Consejo Agropecuario del Sur (CAS), la cual contó con la presencia de los seis Ministros de Agricultura de los países de la región (Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay).

A través de una Declaración, los Ministros destacaron que el Plan Estratégico Agroalimentario y Agroindustrial Participativo y Federal 2010-2016 (PEA2), iniciativa llevada a cabo por el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca de Argentina, permite impulsar el desarrollo del sector agropecuario argentino, contribuyendo así a la seguridad alimentaria del país y la región.

Los Ministros trataron en profundidad el tema del aumento de los precios y volatilidad de los commodities agrícolas, firmando una Declaración por la cual acordaron coordinar acciones regionales en foros internacionales como herramienta central para enfrentar este proceso.

Asimismo, se trató en profundidad el tema “Cambio climático/variabilidad y su impacto en la agricultura”, con la firma de una Declaración de los Ministros, por la cual, entre otros aspectos, se comprometieron a realizar los mayores esfuerzos para fortalecer los sistemas nacionales y regionales para el monitoreo y pronóstico de las variables agroclimáticas, así como la gestión de riesgos climáticos.



### **III. NEGOCIACIONES BILATERALES**

#### **III REUNIÓN DE LA COMISIÓN MIXTA DE COOPERACIÓN TÉCNICA ARGENTINA-BRASIL**

Entre el 21 y el 25 de febrero se realizó en Buenos Aires la III Reunión de la Comisión Mixta de Cooperación Técnica entre Argentina-Brasil. En dicho marco se desarrolló un encuentro entre funcionarios del área agrícola de Argentina (Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca -MAGYP- e INTA) y Brasil, representado por la EMATER-MG (Empresa de Asistencia Técnica y Extensión Rural del Estado de Minas Gerais). Cabe señalar que la EMATER-MG, vinculada a la Secretaría de Estado de Agricultura, Ganadería y Abastecimiento de Brasil, tiene como objetivo planificar, coordinar y ejecutar programas de asistencia técnica y extensión rural.

A partir de dicha reunión fueron elaborados dos proyectos de cooperación técnica en los que los organismos coordinadores serán la Secretaría de Desarrollo Rural y Agricultura Familiar del MAGYP y la ABC (Agencia Brasileña de Cooperación), mientras que los ejecutores serán el INTA, el MAGYP y el EMATER-MG.

Uno de los proyectos está referido a tecnologías apropiadas para la producción de leche y elaboración de productos derivados en la agricultura familiar. El otro proyecto está dirigido a tecnologías apropiadas para la agricultura familiar, para la producción de girasol y mandioca y sus derivados.

#### **VISITA DE DELEGACIÓN ARGENTINA A PAÍSES DE ÁFRICA SUB-SAHARIANA**

Del 4 al 12 de marzo, una delegación del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca, encabezada por el Subsecretario de Ganadería, Ing. Agr. Alejandro Lotti realizó una visita a Ghana, Sudáfrica, Kenia y Mozambique, entrevistándose con autoridades gubernamentales, institutos de tecnología y extensión, como así también con representantes de cámaras del sector privado de esos países.

La misión tuvo por objeto dar a conocer los objetivos y contenidos de la agenda a desarrollar durante el “Primer Encuentro de países de África Subsahariana – Argentina” bajo el lema “Innovación y Tecnología para la producción de alimentos” a realizarse en Buenos Aires entre el 4 y el 7 de abril, organizado por el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca.

#### **REUNIÓN ENTRE EL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y PESCA Y EL MINISTRO DE COMERCIO EXTERIOR Y DESARROLLO DE FINLANDIA.**

El pasado 9 de marzo tuvo lugar una reunión entre el Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca, señor Julián Domínguez y el Ministro de Comercio Exterior y Desarrollo de Finlandia, señor Paavo Vayrynen.

Entre los principales temas abarcados, el Ministro Domínguez brindó a la contraparte finlandesa un detallado panorama de las características de la agricultura en nuestro país, explicando asimismo los pilares sobre los cuales se sostiene hoy el desarrollo agropecuario nacional.

Señaló que nuestro país cuenta con capacidad para funcionar como un importante abastecedor de alimentos del mundo, destacando la importancia de recibir inversiones que la faciliten. En

este sentido, el Ministro Domínguez destacó que ve una oportunidad interesante para profundizar el intercambio tecnológico con Finlandia.

Por otro lado, ambas partes reconocieron la importancia de avanzar en materia de cooperación agropecuaria, la cual podría apoyarse en dos columnas. Por un lado, debería profundizarse el intercambio académico y tecnológico y, por el otro, el desarrollo de inversiones en la producción con valor agregado, por ejemplo en el sector de los alimentos.

La reunión resultó útil para avanzar en temas de interés bilateral y conocer mutuamente el panorama agropecuario de ambos países.

## **II REUNIÓN DE MINISTROS DE ARGENTINA Y URUGUAY**

El 15 y 16 de marzo se realizó la II Reunión de Ministros de Argentina y Uruguay, con la presencia de las autoridades de los Ministerios de Agricultura de ambos países junto con sus equipos técnicos para el tratamiento de los temas del sector. La delegación argentina estuvo encabezada por el Secretario de Agricultura, Ganadería y Pesca, Ing. Lorenzo Basso, mientras que el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca de Uruguay estuvo representado por el Ministro Tabaré Aguerre y el Subsecretario Daniel Garín.

Los funcionarios acordaron profundizar y ampliar la cooperación técnica bilateral y la complementación de acciones de políticas públicas en materia de producción agropecuaria, fortalecimiento de las cadenas de valor en la producción alimentaria y salvaguarda de un desarrollo rural sostenible, considerando el destacado rol de ambos países como productores y exportadores de alimentos al mundo.

En tal sentido, instruyeron a sus equipos técnicos para la elaboración de un Acuerdo Marco de Cooperación Técnica entre ambos Ministerios en materia de agricultura, ganadería, forestación y pesca. Como áreas de especial interés para la cooperación, destacaron entre otros temas el fortalecimiento de la agricultura familiar; la regulación de organismos genéticamente modificados y los efectos de la variabilidad y cambio climático en la agricultura.

Subrayaron asimismo la importancia de incrementar la articulación de acciones relacionadas con plagas y enfermedades comunes presentes en los territorios de ambos países y la necesidad de que la Comisión Técnica Mixta del Frente Marítimo adopte acciones para la sustentabilidad del recurso merluza hubbsi en la Zona Común de Pesca argentino-uruguaya.

## **IV REUNIÓN DE DIALOGO BILATERAL DE MINISTROS DE AGRICULTURA DE ARGENTINA Y BRASIL**

Los días 21 y 22 de marzo se llevaron a cabo en la ciudad de Brasilia, reuniones de las Mesas de Trabajo bilaterales creadas en ocasión de la II Reunión de Diálogo Bilateral entre los Ministros de Agricultura de Argentina y Brasil, realizada el 5 de julio de 2010 en Brasilia y, dando continuidad a los trabajos desarrollados en ocasión de la III Reunión de Diálogo Bilateral, que tuvo lugar el 20 de octubre de 2010 en Buenos Aires.

Se llevaron a cabo reuniones de las siguientes Mesas de Trabajo:

- ✓ Mesa sobre Gestión Estratégica;
- ✓ Grupo Técnico sobre Biotecnología;
- ✓ Grupo Técnico sobre Medio Ambiente y Agricultura;
- ✓ Grupo Técnico sobre Análisis y Prospectiva de Mercados.
- ✓ Mesa Sanitaria y Fitosanitaria:

- ✓ Grupo de temas Sanitarios;
- ✓ Grupo de temas Fitosanitarios;
- ✓ Grupo de Agroquímicos;
- ✓ Mesa de Relaciones Internacionales;
- ✓ Mesa de Cooperación Técnica (INTA-EMBRAPA);
- ✓ Mesa sobre Políticas de Apoyo a la Agricultura Familiar.

Las mencionadas reuniones técnicas contribuyeron a alcanzar el objetivo general de delinear estrategias comunes para el sector agropecuario, articular posiciones frente a las negociaciones y los organismos internacionales, profundizar la cooperación técnica y científica en las actividades del área zoo y fitosanitaria, entre otros temas de la agenda positiva de ambos Ministerios

### **9ª REUNION DE LA COMISION INTERGUBERNAMENTAL ARGENTINO RUSA PARA LA COOPERACION ECONOMICO-COMERCIAL Y CIENTÍFICO TECNOLÓGICA**

Entre el 21 y 22 de marzo se llevó a cabo en la ciudad de Moscú esta reunión bilateral entre Argentina y la Federación de Rusia, en la cual participaron funcionarios de la Cancillería y de la Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales. Se obtuvieron los siguientes resultados en temas agroalimentarios:

#### **1) Ingreso de la Federación de Rusia a la OMC**

Durante la reunión mantenida con el Ministro de Desarrollo Económico de la Federación de Rusia, el Secretario de Comercio y Relaciones Económicas Internacionales Emb. Luis María Kreckler informó la voluntad del gobierno argentino de otorgar a dicha nación el reconocimiento como “economía de mercado”. También señaló que una misión ministerial de Argentina informará esta decisión en la semana del 23 de mayo próximo en la Ciudad de Moscú.

En relación al incremento de acceso al mercado ruso de carne de pollo de Argentina se acordó realizar una reunión bilateral en el marco del plenario de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE) a celebrarse en París a fines del mes de mayo próximo, en la que participe el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca, el SENASA y el sector privado de nuestro país de manera de intercambiar posiciones de la necesidad de volumen de ingreso por parte de nuestro país y las posibilidades de acceder al mismo por parte de la Federación de Rusia.

#### **2) Negociaciones Bilaterales**

Se firmó un Memorando de entendimiento entre el SENASA y el Servicio Federal de Control Veterinario y Fitosanitario ruso, en materia de suministro mutuo de pescado y subproductos de pescado, permitiendo así el reconocimiento mutuo de establecimientos pesqueros de uno y otro país y favoreciendo el incremento del comercio de estos productos.

Se avanzó en las negociaciones de un Memorando de Entendimiento en materia agrícola y ganadera para favorecer la cooperación productiva y comercial entre ambos países y un Memorando de Cooperación en materia pesquera entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca de Argentina y su contraparte rusa, los cuales resultan de interés de ambos países y podrían suscribirse en la próxima visita ministerial.

También se avanzó en las negociaciones de acceso al mercado ruso de productos agroalimentarios de nuestro país como por ejemplo nuevos eventos de maíz forrajero genéticamente modificado, semen y embriones bovinos, frutas, etc.

Se destacaron los avances en la cooperación en materia forestal a partir del Memorando de Entendimiento suscrito entre ambos Ministerios en 2010, a través de la realización de la primera reunión del Grupo de Trabajo como así también del intercambio de técnicos entre ambos países.

La delegación argentina propuso avanzar en la cooperación y el intercambio de tecnología para la producción agropecuaria con los organismos federales y regionales de la Federación de Rusia.

### **REUNIÓN DE LA COMISIÓN BILATERAL DE ALTO NIVEL ARGENTINO-VENEZOLANA**

En el marco de la visita a nuestro país del señor Presidente de la República Bolivariana de Venezuela, Hugo Chávez Frías se llevó a cabo la III Reunión de la Comisión Bilateral de Alto Nivel (COBAN) Argentino-Venezolana. La misma tuvo lugar en Buenos Aires el día 28 de marzo, celebrándose encuentros de los grupos de trabajo técnicos, entre los cuales se encuentra el grupo de “Cooperación para fortalecer la Producción en Materia Agroalimentaria”, del cual participa el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca. En dicha ocasión, se trataron temas de interés propuestos por Argentina, tales como los temas sanitarios pendientes y la cooperación técnica tanto con el Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA) como en materia forestal.

Asimismo, los representantes de empresas argentinas vinculadas al sector agroalimentario, mantuvieron un diálogo con el Viceministro de Circuitos Agroproductivos y Agroalimentarios de Venezuela (Coordinador del Grupo por Venezuela), en el que expusieron acerca de los desarrollos que se encuentran emprendiendo y realizaron propuestas tendientes a facilitar su concreción.

Por otra parte, en el marco de las reuniones del Grupo de Trabajo “Acuerdos sobre Provisión de Alimentos” se asumieron compromisos de abastecimiento para leche en polvo, poroto negro, pollo entero congelado, carne de bovino, aceite refinado de soja, arroz en cáscara, arroz blanco, frijol de soja, trigo, harina de trigo y maíz amarillo.

### **VISITA DEL SECRETARIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y PESCA AL REINO DE ESPAÑA.**

El 29 de marzo, el señor Secretario de Agricultura, Ganadería y Pesca mantuvo una reunión con el Secretario de Energía de España, señor Fabrizio Hernández Pampaloni.

Durante la reunión, la delegación argentina hizo mención a su preocupación respecto al proyecto de Orden Ministerial español existente en materia de biocombustibles y su incidencia sobre las exportaciones argentinas de dicho producto.

Luego de un fructífero diálogo en el cual pudieron conocerse los objetivos y necesidades de cada una de las partes, se acordó establecer un canal de diálogo a través de un grupo de trabajo que analice el impacto de la potencial aplicación de esta norma, tanto en referencia a la evolución de los precios del combustible en España, como en relación a la búsqueda de mecanismos que minimicen el perjuicio a las exportaciones de biodiesel argentino a España.

## **MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO ENTRE LOS MINISTERIOS DE AGRICULTURA DE ARGENTINA Y CHILE**

De acuerdo con lo convenido en la Reunión del Gabinete Binacional Chile-Argentina del 6 de agosto de 2009, el Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca, señor Julián Domínguez y el Ministro de Agricultura de la República de Chile, José Antonio Galilea, suscribieron el 31 de marzo un Memorando de Entendimiento para la cooperación técnica entre ambos Ministerios.

El documento detalla las prioridades fijadas por ambos Ministerios para la cooperación en materia de agricultura, producción animal, agroindustria, temas fito y zoonos, sector forestal, bioseguridad y biotecnología, bioenergía, desarrollo rural, cooperación comercial e inversiones.

### **IV. CONSEJERIAS AGRÍCOLAS**

- **NUEVAS CONSEJERÍAS**

#### **AUTORIZACION DE NUEVOS DESTINOS PARA EL FUNCIONAMIENTO DE CONSEJERÍAS AGROINDUSTRIALES EN EL EXTERIOR**

El Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca, señor Julián Domínguez, autorizó mediante la Resolución MAGyP N° 95/2011, nuevos destinos para el funcionamiento de Consejerías Agroindustriales en el exterior. Las mismas estarán situadas en:

- ✓ Moscú – FEDERACIÓN DE RUSIA
- ✓ Pretoria – REPÚBLICA DE SUDÁFRICA
- ✓ Riad – REINO DE ARABIA SAUDITA
- ✓ Nueva Delhi – REPÚBLICA DE LA INDIA
- ✓ Shanghai – REPÚBLICA POPULAR CHINA

- **CONSEJERÍA AGRÍCOLA EN CHINA**

#### **APERTURA DEL MERCADO CHINO DE CEBADA PARA LA EXPORTACIÓN ARGENTINA**

Formalmente ha quedado abierto el mercado de cebada de la República Popular China para las exportaciones argentinas, tras la incorporación de nuestro país en el listado de países proveedores de este grano por parte de la autoridad sanitaria de China.

Dicha apertura demandó más de cinco años de negociación entre ambos países, la que culminó con la firma del Protocolo Sanitario para la exportación de cebada de Argentina a China el pasado mes de diciembre de 2010 durante la visita del señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca, Julián Domínguez. La firma de este Protocolo permitió posicionar a Argentina como el país con el mayor número de protocolos suscriptos para la apertura de mercados agropecuarios firmados por China con los países del mundo.

China importa el 40% de sus necesidades, debido a su gran consumo de cerveza -es el primer productor del mundo con 42 millones de toneladas- y dado que este cereal no es esencial a su autosuficiencia alimentaria, su producción está en caída. Por lo tanto, la demanda de cebada

por parte de China crece año a año, y por el momento, sólo Australia, Francia y Canadá competían en el mercado, al cual ahora se incorpora Argentina como nuevo proveedor.

Es por ello, que esta apertura implica abrir a los exportadores de cebada argentinos un mercado que demandó 1,8 millones de toneladas por un valor de más de U\$S 400 millones en el año 2009, permitiendo al mismo tiempo a Argentina diversificar sus mercados de destino, actualmente muy concentrados a nivel regional, y posicionar a nuestro país como un importante proveedor alternativo de China en el Hemisferio Sur, en competencia con Australia, hoy en día su principal proveedor.

Argentina ha experimentado durante los últimos años un importante crecimiento en la producción de cebada cervecera, alcanzando los 2,5 millones de toneladas durante la campaña 2010/11, lo que le ha permitido posicionarse como el 6º proveedor mundial de cebada y el principal país oferente del grano en América del Sur, con un producto de excelente calidad para la industria maltera.

- **CONSEJERÍA AGRÍCOLA EN ESTADOS UNIDOS**

#### **ACCESO A MERCADO**

##### **1. Reconocimiento de los Oasis de Mendoza como Libres de Mosca de los Frutos**

El USDA publicó el 25 de junio de 2010 la propuesta de reconocimiento de los Oasis Centro y Sur de Mendoza como áreas libres de Mosca del Mediterráneo, pero omitió incluir el reconocimiento de área libre de la mosca sudamericana. El SENASA solicitó la reincorporación de la mosca sudamericana debido a que el reconocimiento parcial del USDA -solo de la mosca del mediterráneo- no iba a resultar en los beneficios esperados de reconocimiento, dado que se debería mantener el tratamiento cuarentenario exigido por los Estados Unidos para la exportación de nuestras frutas.

La notificación que publicarán próximamente estará disponible para comentarios públicos y se analizarán con los comentarios recibidos de la notificación anterior. De no haber oposición se publicaría una notificación final para el reconocimiento de ambas moscas.

##### **2. Estados Unidos: Información Nutricional Voluntaria de los Alimentos**

El sector privado estadounidense lanzó una iniciativa para incorporar voluntariamente información sobre las características de los alimentos en el frente de los envases indicando algunos de los valores nutricionales del producto como valor calórico, sodio, azúcar o grasas saturadas por porción además de la etiqueta nutricional obligatoria. Si bien la iniciativa surgió con la idea de incluir ingredientes que el consumidor podría llegar a querer evitar (sodio o grasas saturadas), la industria alimenticia insistió en agregar también aquellos nutrientes que el consumidor considera beneficiosos en los alimentos.

Esta iniciativa se implementará de manera definitiva a fines de 2011 y a pesar de ser un programa voluntario, es importante tener en cuenta que en caso de ser exitoso, podría tornar en una “obligación” para todos aquellos que desean importar alimentos a los Estados Unidos como es el caso de las etiquetas privadas en la Unión Europea.

#### **TEMAS COMERCIALES**

## **1. Sistema Generalizado de Preferencias: El Congreso de Estados Unidos No Renovó su Vigencia**

El Sistema Generalizado de Preferencias, programa unilateral de los Estados Unidos que autoriza la importación con arancel cero de 4.800 productos de 131 países en vías de desarrollo, venció el 31 de diciembre de 2010. Por lo tanto, hasta que el Congreso renueve su vigencia y a partir del 1 de enero de 2011, los productos dentro del programa deben abonar el arancel de importación correspondiente.

## **2. Estados Unidos: El USDA pronostica casi 70% de crecimiento en sus importaciones agroalimentarias al 2020**

El Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) publicó su informe anual sobre proyecciones agropecuarias de largo plazo que incluye la oferta, demanda, comercio internacional e indicadores del sector al 2020. El USDA prevé un crecimiento del 66% en el valor de sus importaciones de productos agropecuarios y del 30% en sus exportaciones durante los próximos 10 años.

Las importaciones de productos agropecuarios crecerán hasta alcanzar U\$S 122.300 millones en 2020, impulsadas fundamentalmente por mayores ingresos de los consumidores y una demanda por mayor variedad de alimentos. La demanda se concentrará en productos de alto valor agregado tales como frutas, hortalizas, carnes, aceites, nueces y bebidas. Esta creciente demanda en las importaciones ofrece una gran oportunidad a la Argentina para incrementar su participación en el mercado, que todavía representan un porcentaje bajo de las importaciones totales estadounidenses.

## **PARTICIPACIÓN EN ORGANIZACIONES INTERNACIONALES**

### **1. COMITÉ CONSULTIVO INTERNACIONAL DEL ALGODÓN (CCIA): 509° REUNIÓN DEL COMITÉ PERMANENTE**

El 3 de febrero se llevó a cabo la 509° reunión del Comité Permanente del CCIA durante la cual el Director Ejecutivo presentó la propuesta de temas a tratar durante la 70° Reunión Plenaria que se llevará a cabo en Argentina del 4 al 10 de septiembre de 2011. Los temas propuestos, así como el título para la reunión "El Rol del Estado en la Cadena de Valor del Algodón: Garantizando Eficiencia y Equidad" fueron distribuidos para comentarios y aportes de los delegados.

El Director Ejecutivo informó que la propuesta de temas así como el título para la reunión plenaria surgieron de las reuniones llevadas a cabo con funcionarios nacionales y provinciales durante su visita a nuestro país en noviembre de 2010. Señaló asimismo que esta era una primera presentación de los temas de la plenaria y que durante la reunión del Comité Permanente que se llevará a cabo el 24 de marzo se presentará una agenda más detallada con la incorporación de las sugerencias de los delegados.

### **2. Seminario de Volatilidad de Precios: Comité Consultivo internacional del Algodón**

Recientemente se llevo a cabo en la sede del Banco Mundial en Washington DC un seminario de volatilidad de precios "Volatilidad de Precios del Algodón: Transparencia de la Oferta, el Consumo y de las Políticas Comerciales del Algodón" organizado por el Comité Consultivo Internacional del Algodón con ayuda del Banco Mundial. Las recomendaciones del mismo fueron:

**Mayor transparencia:** La Secretaría del CCIA alentará a los países a mejorar y estandarizar la presentación de informes de oferta y demanda y en especial de existencias finales. La Secretaría ayudará a organizar un seminario en Beijing en junio de este año sobre técnicas para recolectar y publicar estadísticas de algodón.

**Políticas predecibles:** la Secretaría comunicará las conclusiones de este seminario a todos los gobiernos y seguirá suministrando información a la Secretaría de la OMC en favor de las conversaciones sobre agricultura en la Ronda de Doha.

**Mejora de la productividad:** El CCIA examinará las propuestas para la creación de un Centro Internacional de Investigación para el Algodón y otras propuestas para aumentar y mejorar la productividad del algodón.

**Facilitar cobertura:** El ICAC colaborará con el Banco Mundial a prestar capacitación sobre mecanismos de cobertura. En junio de 2011 en Kenia se llevará a cabo un taller de cuatro días sobre el uso de futuros y opciones del algodón.

3. **Se aprobó la agenda de la Reunión Plenaria del Comité Consultivo Internacional del Algodón a realizarse en Argentina en el 2011**

El 24 de marzo se llevó a cabo la 510ª reunión del Comité Permanente del Comité Consultivo Internacional del Algodón (CCIA) durante la cual se aprobó la agenda preliminar de la 70ª Reunión Plenaria que se llevará a cabo en Argentina del 4 al 10 de septiembre de 2011. La misma se puede consultar en: [www.icac.org](http://www.icac.org).